# FUNKSCHAU Nr. 28 Im Einzelabonn. monatl, RM. -.60

München, 7. 7. 35

# Fernseh-Rohren Sind noch teuer

das versteht man ohne weiteres, wenn man den verwickelten und langdauernden Herstellungsprozeß verfolgt. Viel Handarbeit steckt heute noch in einer solchen Fernsehröhre, Stück für Stück wird angesertigt, eine ausgebildete Reihensabrikation gibt es noch nicht.

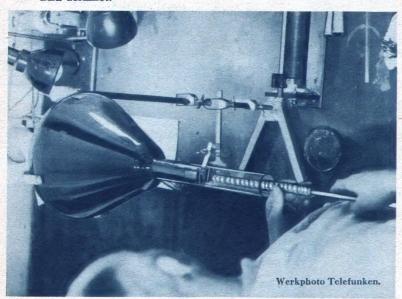
Der Aufbau des Systems vor allem erfordert aller-größte Handfertigkeit und Gewöhnung an feinmechanische Genauigkeit. Da darf nichts überstürzt werden.

Der Glaskolben wird von befonders geschulten Glasbläsern geformt, weiter bearbeitet und schließlich durch einen "Drehpinsel" von außen her mit der Schicht versehen, die durch ihr mehr oder weniger helles Ausleuchten infolge des Austressensen-

firahles das Bild hervorzaubert.

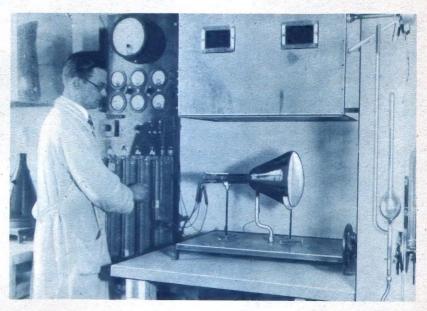
Wie lange dauert nicht allein das Auspumpen des Kolbens!

Ein halber Arbeitstag muß darangesetzt werden, bis das außerordentlich hohe Vakuum erreicht ist, das es uns erst ermöglicht, die Elektronen in genügender Menge aus der Kathode herauszutreiben und fie zu einem haardünnen Strahl zu formen, der das Bild zeichnet.



# Wo überall gibt es Fernsehen?

Es gibt viele Rundfunkländer auf der Welt, aber bisher nur wenige, die sich sehr ernsthaft mit dem Fernsehen beschäftigen. Natürlich werden im Lande der unbegrenzten Möglichkeiten, USA, im großen Umfange Fernsehversuche durchgeführt. Deutschland ist aber das erste Land der Welt, das einen offiziellen Fernsehbe-trieb eingeführt hat. England baut zur Zeit seine bisherigen Verfuche zu einem regelmäßigen Fernsehbetrieb aus. Frankreich hat gleichfalls Fernsehlendungen in größerem Stile angefangen. Italien bereitet einen Fernsehversuchsfunk vor. Auch Rußland beschäftigt fich mit dem Fernsehen. Unrichtig dagegen ist, daß Rumänien noch in diesem Jahr einen Fernsehrundfunk einführen will. F.-E.



Werkphoto Telefunken.

### Wenn Rohren reisen ...

dann bedeutet das eine Haupt- und Staatsaktion, sofern es sich um eines der großen gläsernen Kunstwerke handelt, wie sie zum Betrieb unserer modernen Rundfunksender dienen. Röhre koftet ja an die 25 000 Mark und es lohnt sich schon, sorgfam mit ihr umzugehen. Darauf sieht vor allem die Versicherungsgesellschaft, die für einen Transportschaden ja aufzukommen hätte. So schickt sie einen Wächter mit, der Tag und Nacht dem hohen Reisenden nicht von der Seite weicht; er läßt sich mit ihm verladen, harrt bei ihm aus im Rütteln und Lärmen des Güterwagens und schläft neben ihm, wenn es sein muß. Am Bestimmungsbahnhof holt man ihn mitsamt seinem Schützling aus dem Waggon, packt die beiden aufs Auto und transportiert sie un-verzüglich zum Sender. Hier wartet man schon des neuen Ankömmlings, gleich wird er ausgepackt und geprüft. Ift alles in Ordnung, fo fällt dem Begleiter ein Stein von Herzen. Damit es ihm aber auf der Rückreise nicht allzu langweilig wird, kriegt er die alte, ausgediente Röhre zur Gesellschaft mit.



Photo Fr. Jörgen.

## Welchen Empfänger für 110 Volt Gleichstrom?

Nicht jeder Gleichltromempfän-

ger eignet lich auch für 110 Volt

lehr gut. Worauf zu achten ilt.

lagt Ihnen heute die Funkschau.

### Nicht alle Geräte haben beste Leistung bei dieser Spannung.

Während ein Wechselstromempfänger bei allen Netzspannunwahrend ein wechleitromempianger bei allen Netzipannungen, auf die er umgeschaltet werden kann, die gleichen Leistungen gibt — denn infolge der Benutzung eines Transformators bleiben die Betriebsspannungen stets dieselben —, gehen die Leistungen mancher Gleichstromempfänger bei der Anschaltung an Netzspannungen von weniger als 220 Volt stark zurück. Gleichstrom kann

man eben nicht so elegant transformie-ren, wie Wechselstrom; infolgedessen arbeiten die Empfänger beim Anschluß an 125 und 110 Volt mit niedrigeren Anodenspannungen und geben deshalb auch geringere Leiftungen. Die Hoch-frequenzstusen verstärken nicht mehr so sehr und die Endröhre vermag nur eine kleinere Endleiftung unverzerrt

abzugeben; die Lautstärke geht erheblich zurück. Die Leistungseinbuße bei 110 Volt kann bei manchen Geräten so beträchtlich einbuße bei 110 volt kann bei manden Geraten der fein, daß die betreffende Herstellerfirma den Empfänger gar nicht auch Anschluß an 110 Volt einrichtet. Aus den gleichen Gründen zum Anschluß an 110 Volt einrichtet. Aus den gleichen Gründen werden manche anderen Empfänger-Modelle nur für Wechselstrom und überhaupt nicht für Gleichstrom gebaut 1).

Andererseits hat es sich unter den Rundfunkhörern schnell herumgesprochen, daß manche Gleichstromempfänger bei 110 Volt besonders gute Leistungen liefern. Welche Geräte sind das und worauf sind ihre guten Leistungen zurückzusühren?

Wir können hier felbstverständlich nicht alle Maßnahmen, durch die eine gute Leistung bei 110 Volt Gleichstrom sichergestellt wird, im einzelnen besprechen, wollen aber doch unseren Lesern zeigen, wie die verschiedenen Industriefirmen vorgehen. Diese Ausführungen dürsten auch für den Bastler interessant sein, steht er doch nicht felten vor der gleichen Aufgabe.

Leistungsfähigere Röhren im Gleichstromempfänger.

Mehrere Fabriken versuchen den in den niedrigeren Anodenspannungen begründeten Leistungsunterschied zwischen Wechselstrom- und Gleichstromgeräten dadurch zu beseitigen, daß sie die Gleichstromgeräte mit leistungsfähigeren Röhren ausstatten. So

1) Ein weiterer Grund für diese Tatsache ist allerdings darin zu sehen, daß das Interesse für Gleichstrom-Empfänger im allgemeinen geringer ist.



Unfere Reihe "Das ist Radio" nähert sich dem Abschluß - genauer gesagt, der erste Teil dieser Reihe. Denn sie wird fortgefetzt werden in Abhandlungen über ausgewählte, befonders interessante Einzelfragen. Aus dem nun vorbereiteten fruchtbaren Boden sollen so erst die schönen Früchte wachsen, die wir unseren Lefern schenken wollen. Im übrigen empsehlen wir sehr, gelegentlich zurückzublättern in der FUNKSCHAU; manchem wird vielleicht der eine oder andere Artikel erst durch die neu erworbenen Kenntnisse voll verständlich werden. Außerdem aber wird man fich bei solchem Durchblättern davon überzeugen, welche Fülle von Material in früheren Heften, in früheren Jahrgängen verborgen liegt, an das man fich gar nicht mehr erinnert. Jetzt z. B., da die Endstusenfrage überall erörtert wird, braucht man nur auf die vielen, vielen Artikel der FUNKSCHAU über Endstusen, Gegentaktschaltungen usw. zurückzugreisen, um mitten darin zu sein in der allerneuesten Entwicklung, um alle Fragen, die damit in Zusammenhang stehen, aus vollem Verständnis heraus beantworten zu können. Daher unsere Artikelübersicht auf S. 220.

wendet man z. B. als Empfangsgleichrichter eine Fünfpol-Schirmröhre an, während in dem entfprechenden Wechfelstromgerät nur eine Dreipolröhre fitzt. Dadurch bekommt der Gleichstromempfänger eine so große Kraftreserve, daß er auch bei 110 Volt Netzspannung noch eine zufriedenstellende Empfindlichkeit entwickelt.

Ähnlich ist es mit der Endröhre: sehen wir hier die neue starke Gleichstrom-Fünspolröhre BL2 angewandt, so können wir darauf

schließen, daß uns der Empfänger auch am 110-Volt-Netz hinsichtlich seiner Lautstärke und Wiedergabegüte zufriedenstellen wird. Diese Röhre war ein befonders ftarker Antrieb zum Bau leistungsfähiger 110 - Volt - Geräte; sie liefert auch bei einer Anodenspannung von nur rund 100 Volt noch eine recht große Leistung.

### Wirksamere Ankopplung des Niedersrequenzteils

Eine weitere Maßnahme zur Leistungssteigerung des Gleichstromempfängers besteht darin, den Niederfrequenzteil wirksamer anzukoppeln. Hat das entsprechende Wechselstromgerät Wider-standskopplung, so gibt man dem Gleichstromempfänger eine Übertrager- oder Drosselkopplung. Diese Kopplungsarten haben den großen Vorteil, daß sie den hohen Gleichspannungs-Abfall der Anodenspannung vermeiden, so daß die Audionröhre mit einer höheren Anodenspannung betrieben werden kann.

### Spezialgeräte für 110 Volt Netzfpannung.

In der Regel werden Gleichstromempfänger genau wie Wechselftromgeräte so ausgebildet, daß man sie an Netzspannungen verschiedener Höhe, also z. B. an 110, 150 und 220 Volt, anschließen kann. Beim Übergang auf niedrigere Spannungen schaltet man bei den einsacheren Geräten lediglich den Heizstrom-Vorschaltwiderftand um, während bei folden Geräten, die bei 110 Volt befonders große Leiftungen geben follen, auch die wichtigsten Anodenspannungs-Vorschaltwiderstände umgeschaltet werden. Trotz dieser komplizierten Umschaltung lassen sich nicht immer auch bei 110 Volt die günstigsten Betriebsspannungen an die Röhren legen. Deshalb find einige Firmen dazu übergegangen, die Empfänger nicht umfchaltbar zu bauen, fondern für 110 Volt befondere Geräte herauszubringen. In diesen Empfängern können die Röhren mit den günftigften Spannungen betrieben und somit weitgehend ausge-nutzt werden. Die Leistung solcher Geräte ist deshalb besonders gut. Sie haben nur einen Nachteil: daß fie bei einer Erhöhung der Netzspannung auf 220 Volt nicht eine einsache Umschaltung auf die neue Spannung zulassen, sondern umgebaut werden müssen.

Die Verstärkung von Vier- und Fünfpolröhren ist weniger von Die Verstärkung von Vier- und Fünfpolröhren ist weniger von der Anodenspannung, als von der Schirmgitterspannung abhängig; hält man diese konstant, so gibt die Röhre auch bei verschiedenen Anodenspannungen etwa gleiche Leistungen. Deshalb stellen einige Konstrukteure die Schirmgitterspannungen nicht in der üblichen Weise durch Vorwiderstände oder Spannungsteiler her, sondern sie greisen sie am Heizstrom-Vorschaltwiderstand ab. Das hat zur Folge, daß die Schirmgitterspannungen bei allen Netzspannungen die gleiche Größe behalten und daß insolgedessen auch die Verstärkung der Röhren etwa gleichen Wert behält.

### Wir müssen mit den Spannungen haushälterisch umgehen.

Die nutzbare Anodenspannung wird in einem Gleichstrom-empfänger durch zwei Notwendigkeiten verringert: 1. durch die Gittervorspannung, die die Endröhre braucht, 2. durch den Span-nungsabfall in den Siebdrosseln. Rechnet man bei 110 Volt Ano-denspannung eine Gittervorspannung von 15 Volt und einen Spannungsabfall an den Drosseln von 10 Volt, so bleibt eine wirk-same Anodenspannung von nur 85 Volt übrig. Um den Spannungs-verlust zu verringern, ist man teilweise dazu übergegangen, den Spannungsabfall an den Siebdrosseln als Gittervorspannung aus-zunutzen. Die Anodenspannung erniedrigt sich dann nur noch um zunutzen. Die Anodenspannung erniedrigt sich dann nur noch um die notwendige Gittervorspannung, aber nicht mehr um den Spannungsabfall an den Siebdroffeln.

### Lautiprecher hohen Wirkungsgrades.

Für den Gleichstrom-Empfänger — vor allem den am 110-Volt-Netz — ist der Wirkungsgrad des Lautsprechers von ausschlag-gebender Bedeutung. Die Anerkennung der Notwendigkeit, Laut-

fprecher mit besonders hohem Wirkungsgrad zu verwenden, setzt sich immer mehr durch, denn man muß mit der Endleistung so sparsam wie möglich umgehen und sie in eine möglichst große Schalleistung umsetzen. Von Empfängern, in die ein Lautsprecher hohen (fünfsachen bzw. neunsachen) Wirkungsgrades eingebaut ist, wird man deshalb eine besonders gute Wiedergabe auch am 110-Volt-Netz erwarten können.

### Noch einige Tips für den Kauf.

Wer nicht damit zu rechnen hat, daß er in eine Wohnung mit höherer Netzspannung umzieht, oder das Netz, das seine Wohnung versorgt, auf höhere Spannung umgeschaltet wird, erzielt die besten Ergebnisse ohne Zweisel mit einem Gerät, das aus-

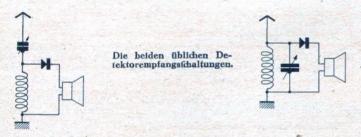
drücklich für die niedrige Netzspannung von 110 Volt gebaut ist. Muß man mit der Möglichkeit einer Spannungs-Umschaltung rechnen, so sind die Geräte für 110 Volt die besseren, bei denen diese Umschaltung etwas umständlicher vorzunehmen ist, bei denen also nicht nur der Vorwiderstand für die Heizung umgeschaltet, sondern auch Anodenwiderstände und dgl. geändert werden. Beachten wir diese Punkte und denken wir ferner daran, daß uns die Endröhre BL 2 eine besonders gute Leistung auch bei 110 Volt Netzspannung verbürgt und daß ein Lautsprecher hohen Wirkungsgrades sehr wertvoll ist, dann dürste es uns nicht schwer fallen, an Hand der vorstehenden Aussührungen einen auch bei 110 Volt Gleichstrom zusriedenstellenden Empfänger auszuwählen.

### Lautsprecherempfang mit Detektor

### Ein paar Winke, es zu erreichen

Der Detektorempfang kommt im Zeichen der starken Sender erneut zur Geltung. Denn bei günstiger Ausführung des Apparats und bei Vorhandensein einer großen Außenantenne, die in diesem Falle ruhig an die 80 m lang sein kann, ist im Umkreis bis zu etwa 25 km um einen der Großsender sogar ein für mittlere Wohnräume ganz brauchbarer Lautsprecherempfang zu erzielen.

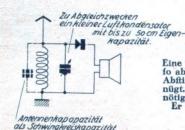
etwa 25 km um einen der Großlender logar ein für mittlere Wohnräume ganz brauchbarer Lautsprecherempfang zu erzielen. Allerdings muß hierbei ein empfindliches Freischwingersystem Verwendung finden, wie z. B. der VE-Lautsprecher. Bei dem Empfänger ist besonders auf günstige Abmessung der Spulen zu achten. Abgesehen davon, daß die Spule an sich verlustarm ausgesührt werden soll (Eisenkernspule), ist noch die bisher wenig beachtete Forderung zu stellen, ihre Größe auf den Ortssender einmalig genau abzugleichen. Man kann dann nämlich mit großem Vorteil auf den Abstimmkondensator verzichten. Es konnte auf diete Weise eine ganz beträchtliche Lautstärkeerhöhung um 50—100% und mehr erreicht werden.



Praktisch ist bei der Spuleneinstellung so zu verfahren, daß man zunächst eine Spule ungefährer Größe ansertigt und durch Einschaltung eines Drehkondensators sessischelt, ob die Spule zu groß oder zu klein ist. Es macht gewiß, zumal bei den mit Hochstrequenzlitze bewickelten Eisenspulen, einige Mühe, die richtige Windungszahl zu ermitteln, aber wie jeder seststellen wird, lohnt sich die Mühe unbedingt. (Zur Feineinstellung kann man übrigens einen 50-cm-Drehkondensator verwenden, wie man ihn für Kurz-

wellenzwecke in kleiner Ausführung mit Luftisolation überall erhält.)

Nach erfolgter Abstimmung der Spule sollen Änderungen an der Antenne oder an der Erdzuleitung tunlichst unterbleiben. Als Detektor ist eine kräftige, sollde Aussührung zu empfehlen, wäh-



Eine verbesserte Schaltung, bei der die Spule fo abgeglichen wird, daß sie alleine schon zur Abstimmung auf die gewünschte Welle genügt. Der kleine Drehkondensator ist nicht nötig, erleichtert aber die Feinabgleichung. Er muß von allerbesser Ausführung sein.

rend in nächster Nähe des Senders die neuen Hochfrequenzgleichrichter (Sirutor) wegen ihrer größeren Belastbarkeit vorzuziehen sind.

Nachfolgend noch einmal die Bedingungen für einen praktisch brauchbaren Detektor-Lautsprecherempfang:

 Entfernung zum Sender (100-kW-Großfender) 15 bis allerhöchstens 30 km.

2. Gute Hochantenne, 30 bis 100 m lang, kürzere Hochantennen und Innenantennen genügen nur bei einer Entfernung von wenigen Kilometern bis zum Sender.

3. Gute Erdung.

4. Leicht ansprechender Lautsprecher (z. B. VE-Freischwingerfystem).

5. Solide Ausführung des Kristalldetektors, Festdetektor (Sirutor) nur bei geringem Abstand vom Sender.

6. Verlustarme Lustipule oder Eisenkernspule mit Litzen-

wicklung.

7. Genaues Abgleichen der Spule auf den Sender ohne Mitverwendung eines Drehkondenfators.

H. Boucke.



### 36. Die Gegentakt-Endstufe

Das letztemal schon haben wir betont, daß die Gegentakt-Endftuse unserer Meinung nach noch eine große Zukunst vor sich hat. Amerikanische Empfänger z. B. verwenden sie in ausgedehntestem Maße.

### Welches find ihre Vorteile?

Wir erinnern uns, daß die Krümmung der Röhrenkennlinien bei der Endstuse die Gefahr von ungewollten Nebentönen mit sich bringt, weil die Endstuse die Röhren sehr stark ausnützen muß. Dieser Gefahr begegnet nun die Gegentaktschaltung.

Betrachten wir unser Bild! Hier find in einer Stuse zwei Röhren enthalten, die mit zwei mittel-angezapsten Transformatoren zusammenarbeiten. Die Gitter der beiden Röhren erhalten ihre Vorspannungen sowie die zu verstärkenden Spannungen über die zweite Wicklung des linken Transformators. Die Mitte der Wicklung ist — z. B. über einen Kondensator — für Wechselstrom mit der gemeinsamen Kathodenseitung verbunden. In entsprechender Weise liegen die beiden Anoden über die zwei Hälsten der Erstwicklung des rechten Transformators an der gemeinsamen Anodenstromquelle.

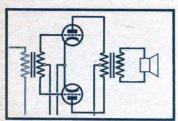
Hier entdecken wir etwas recht wichtiges: Die beiden Anoden-Gleichströme durchsließen die zwei Wicklungshälften im entgegengesetzten Sinn! Praktisch heißt das, daß die magnetisserenden Wirkungen der Anodengleichströme sich gegenseitig ausheben. Im Gegensatz zu gewöhnlichen Endstusen und Transformatorstusen wird das Transformator-Eisen hier nicht vormagnetisiert, was der Tonwiedergabe zugute kommt.

Aber nicht nur das! Stellen wir uns vor, die Gittervorspannung und die Spannung der Anodenstromquelle möge schwanken. In beiden Fällen entstehen Schwankungen des Anodenstromes, die für beide Röhren gleichen Richtungssinn haben, die sich aber in ihrer Wirkung auf den Ausgangstransformator wiederum gegenseitig ausheben.

### So wirkt die Gegentaktschaltung.

Wenn man erfahren hat, daß weder Schwankungen der Gittervorfpannungen noch Schwankungen der Spannung der Anodenstromquelle einen Einfluß auf den Ausgangstransformator haben, scheint es zweifelhaft, ob mit dieser Schaltung eine Wiedergabe möglich ist. Wir wollen uns deshalb davon überzeugen.

Wir nehmen an, augenblicklich fei gerade das obere Ende der Zweitwicklung des linken Transformators positiv gegenüber deren unterem Ende. In diesem Fall ist das obere Ende auch positiv gegenüber der Mitte und damit gegenüber den Kathoden. Das untere Ende der Transformatorwicklung ist gegenüber der Mitte und damit gegenüber der Anode negativ. Betrachten wir eine



Gegentakt-Endstufe mit Dreipolröhren. Im Gegentatz zur Einfach - Endstufe empfiehlt sich hier die Transformator-Kopplung ganz besonders.

der Kennlinien von Nr. 13 dieser Folge, so sehen wir, daß die positive Gitterspannungsschwankung der oberen Röhre eine Anodenstromerhöhung, die negative Gitterspannungsschwankung der unteren Röhre eine Anodenstromverminderung verursacht. In unserm Schaltbild sehen wir, daß eine Anodenstromerhöhung der einen Röhre auf den Transformator im gleichen Sinn wirkt wie eine Anodenstromverminderung der anderen Röhre. Was also auf der Gitterseite durch den mittelangezapsten Transformator in zwei Hälsten ausgeteilt wurde, fügt sich in dem anodenseitigen Transformator wieder schön zusammen.

Eingangs schon wurde erwähnt, daß die Gegentaktstuse eine hohe Klanggüte ermöglicht. Das erklärt sich jetzt sehr einsach: Während die eine Röhre mit einer Anodenstromerhöhung arbeitet, weist die andere eine Anodenstromverminderung auf. Während nun durch die Krümmung der Röhrenkennlinie bei einsachen Endstusen das Maß der Stromerhöhung und das der Stromverminderung bei gleichen Gitterspannungsschwankungen verschieden ist, was soviel wie Verzerrungen bedeutet, haben wir bei der Gegentaktstuse ständig sowohl Erhöhungen wie Verminderungen des Anodenstromes. Beide — und damit auch die durch sie verursachten Verzerrungen — gleichen sich bei der Gegentaktendstuse völlig aus.

### B-Verstärkung - eine befonders sparsame Gegentakt-Methode.

Im allgemeinen schwankt der Anotenstrom einer Endröhre um einen ziemlich hohen Wert nach unten und oben. Dieser mittlere Anodenstrom sließt auch dann, wenn die Wiedergabe sehr leise ist oder wenn eine Pause in der Wiedergabe eintritt. Das ist ungünstig. Der Verbrauch eines nicht ausgenutzten Stromes kostet unnötig Geld. Nebenbei erwärmt dieser Strom die Endröhre. Um die Wärmeabfuhr zu ermöglichen, muß die Anode groß und für den besonderen Zweck entsprechend konstruiert sein. Wir brauchen also für gewöhnliche Endstusen ziemlich große Röhren.

Man könnte nun auf die Idee kommen, den Anodenruhestrom flark herabzusetzen. Bei einsachen Endstusen käme dieses Verfahren einer beträchtlichen Verzerrung gleich, weil ein Schwanken des Anodenstromes nach unten im gleichen Ausmaß wie nach

oben verhindert würde.

Bei Gegentakt ist es anders. Wir haben ja im vorigen Abfahitt gesehen, daß in der Gegentaktschaltung stets eine der beiden Röhren mit Anodenstromerhöhung arbeitet. Bei Gegentaktschaltung können wir deshalb auf die Schwankungen des Anodenstromes nach unten verzichten und demgemäß mit einem ganz geringen Anodenruhestrom auskommen. Das tut denn auch die B-Verstärkung.

### Wir merken uns heute folgende Punkte:

1. Gegentakt-Endstufen erfordern zwar zwei Endröhren, arbei-

ten jedoch mit geringerer Verzerrung als einfache Endstufen.

2. Die größere Klangreinheit von Gegentaktstufen beruht darauf, daß sich Ungleichmäßigkeiten der Röhrenkennlinie gegenseitig ausgleichen.

3. Die B-Verstärker-Endstuse ist eine Gegentakt-Endstuse, deren Anodenruhestrom sehr klein ist und die deshalb besonders sparsam arbeitet. F. Bergtold.

### Wir fetzen uns für Gegentakt-Endstufen ein

Seit es eine FUNKSCHAU gibt, weiß man: Sie setzt sich für die leistungsfähige, klangreine Endstuse ein, die Gegentakt-Endstuse. Jahrelang hat sie dafür gekämpst, nicht von allen ihren Lesern ganz verstanden. Nun scheint die Zeit gekommen, da die damaligen Wünsche und Forderungen nach und nach in die Praxis umgesetzt zu werden beginnen.

Die eben genannte Einstellung der FUNKSCHAU ist der Grund, warum sich in früheren Jahrgängen ihrer Veröffentlichungen eine Unsumme von Material über die Gegentaktendstuse und alle Fragen, die damit zusammenhängen, sindet. Dieses Material ist nicht veraltet, sondern hat, wie das für alle grundlegenden Erörterungen gilt, seinen Wert bis heute erhalten. Denen, die daraus schöpsen wollen, sei die nachsolgende Zusammenstellung — eine Auswahl des wichtigsten — gewidmet.

Die erste Zahl bedeutet den Jahrgang, die zweite die Seitenzahl. Jedes Hest kann, soweit Vorrat reicht, noch nachbezogen werden vom Verlag, München, Luisenstraße 17.

Gegentakt- und B-Verstärkung.	
Gegentaktfchaltung? 30/19	, 29, 52
Feftstellungen in Sachen Gegentakt-Endstufe	30/36
Gegentakt in Funktion Röhrenverzerrung und Gegentakt	30/79
Söhrenverzerrung und Gegentakt	1 /6. 40
Etwa Gegentakt-Endstuse?	31/395
RENS 1374 am besten in Gegentakt	22/70
Penthoden-Gegentakt-Kraftverstärker	33/11/
Der Stromverbrauch der Batterie-Empfänger wird herabgesetzt	33/300
B-Verftärkung in der Baftelpraxis	34/318
Über die Fünfpol-Endröhre.	
Schutzgitter-Endrohr (Fünfpol-Endröhre) und geringe Anodenfpannung Endpenthode (Fünfpol-Endröhre) oder Triode (Dreipolröhre)? Es mehren sich die Gitter (Röhren-Stammbaum)	30/136
Endpenthode (Fünfpol-Endröhre) oder Triode (Dreipolröhre)?	33/312
s mehren fich die Gitter (Röhren-Stammbaum)	33/237
Warum verließen wir die Dreipolröhre?	33, 143
Allgemeine Endftufen-Fragen.	
Die Endröhre und ihre Gittervorspannung	20/136
Die Endröhre	20/254
Schutz der Endröhren vor Überlaftung	20/350
Single der Engroupen vor Operianung	20/30
Leiftungsbilanz der Endröhre	20/30
wieder einmal Endrohren (mit labelle)	20/10
Nochmals die richtige Gittervorfpannung der Endröhre	30/104
Brauchen wir große Endleiftungen? 30/348, 3	/9, 41
Grauchen wir große Endleiftungen? 30/348, 3 Was man von Endröhren wiflen muß	31/212
trorz IIII voir groue Ausgangsielliung	UO, TI.
Verftärkerleiftung (Berechnung, Zahlenwerte) 34/1	DU, 14
Welche Endröhrer	35/37
Von der Anpastung.	
Mocht den Lautinrecher framlosi	28/355
Anpaffung (Ri und Ra) Anpaffung und dann Tonwiedergabe	29/111
Appaffung und dann Tonwiedergabe	29/333
Lautsprecher — Anpassung	30/159
Vorgelege-Transformatoren 31	/16 0
Endröhre und Lautsprecher	91/25
Was ift ein Transformator?	31/31
	01/01
Klangregler, Lautstärkeregler.	94 196
Lautstärke-Regelung	31/30
Klangregler — Selbítbau	32/14
Von der Tonblende zum Klangfärber	32/19:
Logarithmifcher Lautstärkeregler	32/20
Logarithmitcher Lautharkeregier Fonblende Die zwei Grundfchaltungen für Tonblenden	32/33
Die zwei Grundschaltungen für Tonblenden	33/37
Clangfärher	33/14
Klangregler	33/30
	33/30
Don Empfinger sphilt sine moderne Tomblende	34/26
Nangregier — Schulze – Sch	34/219
Louis Sinkowagalyng mit Tonkowaktur	34/26
Lauffärkeregelung mit Tonkorrektur Wie kann man die Lauffärke regeln?	95/17
wie kann man die Lautitarke regeint	99/1/
Verzerrung.	- a5/2
Verzerrung.  Milliamperemeter und Verzerrung	28/287



### Drehkondenlator verurlacht akultische Rückkopplung

Wer's nicht glaubt, lese diesen Brief:

"Ihnen für Ihre Antwort vom 22. 3. 1935 verbindlichsten Dank fagend, möchte ich nicht verfäumen, über den weiteren Verlauf der sich beim Aufbau meines FUNKSCHAU-V.-S. zeigenden Tücke zu berichten. Sobald ich den Lautsprecher mit dem Gerät in ein Gehäuse einbauen wollte oder nur in die Nähe brachte, gab es einen Heulton, der je nach Stellung oder Lautsfärke sich veränderte. Ich baute das Gerät wohl mehrmals um, wechselte Teile aus, veränderte die Leitungen, aber alles war umsonst. Hilfe fand ich nirgends.

Nun glaubte ich nur noch Rettung zu finden durch Auswechseln des Abstimm-Drehkos. Ich war der Überzeugung, daß die Statorplatten, die nur an beiden äußersten Enden in der Breite von ca. 5 bis 6 mm in Schlitze gesteckt sind und zudem viel schwächer sind wie die Rotorplatten, mit Leichtigkeit ihre Lage bzw. ihren Abstand zu den Rotorplatten verändern können. Die in der Mitte des Stators angebrachte Versteifung hindert nur das Schwingen der Einzelplatten, nicht aber das des Pakets, dazu ist die Besestigung viel zu ungenügend. Ich entschloß mich, die Versteifung durch Trolitul (Hartgummi zeigte starke Verluste) gegen das Rotorgehäuse zu verspannen, wodurch schon eine wesentliche Besserung eintrat. Mit Maximol (Kaltlötmasse) verkittete ich die Enden der Statorplatten, weitere Besserung. Aber erst nach Verkitten der Rotorplatten auf Achse hörte das Mitschwingen ganz aus. Die von Ihnen vermutete mechanische Unzulänglichkeit war erwiesen, doch an diesem Platz vermutete sie niemand, denn die gestederten Rotorplatten hatte ich schon längst mit Hansaplast verklebt — ohne Ersolg."

Alex Eberle

Solch ein Fall ist natürlich selten und es sollen jetzt nicht alle glücklichen Besitzer des FUNKSCHAU-Volkssupers mit dem Leimtopf angelausen kommen. Nur — bei Bedarf sollte man sich daran erinnern, daß es fo was geben kann und daß die FUNKSCHAU empfängerbauenden Firma schwere Sorge bereitete. Ihr Reisegerät schon darüber berichtet hat.

Dabei fällt uns ein, daß der gleiche merkwürdige Fall von wechflung des Drehkondensators akustischer Rückkopplung vor Jahren einmal einer bekannten die Ursache endlich erkannt war.

war einfach nicht zu kurieren von dem Geheule. wechflung des Drehkondenfators schaffte auch hier Abhilfe, als

### Der wunderbare Quarz

### Er lorgt für Ordnung im Wellenreich

Jeder Amateur, der im glücklichen Besitz eines eigenen Senders ist, weiß, daß die ausgestrahlte Welle in hohem Maße von den Betriebsbedingungen abhängt. Schon Schwanken der Antenne im Winde kann Ursache für Wellenlängenänderungen sein, die fich ftörend im Empfänger auswirken. Ein wichtiges Mittel, um die Frequenz konftant zu halten, ist der fog. Steuerquarz.

#### Eine merkwürdige Eigenschaft des Ouarzes.

Der Ouarz ift ein Mineral, das in fechsfeitigen Säulen kriftalli-

fiert, die in fechsfeitigen Pyramiden enden.

Zur Verwendung in der Funktechnik werden die Kristalle in pfennig- bis großengroße Stücke geschnitten und geschliffen. Wenn man an ein solches Quarzplättchen elektrische Spannung legt, so erleidet es kleine Formveränderungen. Setzt man also einen Quarz den hochfrequenten Wechfelladungen eines Schwingkreises aus, so wird er fortgesetzt entsprechende Dickenänderung erleiden, d. h. mechanisch mitschwingen.

Wie jeder mechanisch schwingungsfähige Körper, so besitzt auch der Quarz eine bestimmte Eigenschwingung, die von seiner Dicke und Festigkeit abhängt. Kommt die Frequenz des Schwingkreises in die Nähe dieser Eigenfrequenz des Quarzes, so werden dessen Schwingungen stärker und zeigen bald ein scharfes Maximum. Die Schwingungen können hier unter Umständen so stark werden, daß





Quarz kristallisiert in sechsseitigen Säulen, deren Enden sechsseitige Pyramiden ausgesetzt haben. Wie eine solche Form aussieht, zeigt die obere Skizze.

Links ein Leuchtquarz, wie er Verwendung findet zur Überwachung der richtigen Welle. Das Leuchten verlöscht, sobald die Welle sich über ein bestimmtes Maß ändert.

der Quarz zerspringt. An dieser Resonanzstelle wirkt der Quarz

wie ein Schwingungskreis.

Diese Eigenschaften des Quarzes nutzt man aus, indem man ihn in den Gitterkreis einer Senderöhre einschaltet. Die Schwingungen dieser Röhre werden über ihre Gitter-Anodenkapazität zum Gitterkreis übertragen und erregen hier, wenn ihre Frequenz mit der Eigenfrequenz des Quarzes übereinstimmt, diesen zu krästigen Schwingungen. Sie werden, in der Röhre verstärkt, in den Anodenkreis und von hier in die Antenne übertragen. Tritt nun durch Stromschwankungen oder Handkapazität Verstimmung ein, so ändert dies an der jetzt vom Quarz bestimmten Frequenz nichts. Bei größeren Verstimmungen setzen die Schwingungen des Quarzes sogar aus, so daß die Aussendung falscher Wellen ausgeschlossen ist. schlossen ist.

### Die Wellenlänge eines Quarzes

hängt wie gefagt von seinen Abmessungen ab, sie ist ungefähr hunderttausendmal so groß wie seine Dicke, also 40 m bei etwa 0,4 mm Dicke, 80 m bei etwa 0,8 mm Dicke. Es gibt Quarze bis zu 35 m herunter. Diese können nur bei Leistungen bis zu einigen Watt verwendet werden, da die dünnen Plättchen bei größeren Energien zerspringen würden. Bei stärkeren quarzgesteuerten Sendern wird deshalb von fog. Kaskadenanordnungen (das ift eine mehrstufige Hochfrequenzverstärkung) Gebrauch gemacht. In der Steuerstufe kommen hierbei nur kleine Leistungen zur Verwendung. Um eine Selbsterregung der einzelnen Stufen zu verhin-



Ein Schwingquarz in luftleerem Glaskolben und nochmals eingeschlossen in einem selbsttätigen Wärmeregler, der ähnlich wie ein Brutapparat für gleich-bleibende Temperatur forgt.

baue.

baue.

Werkphoto Telefunken. 14. 12. 34.



Zwei praktische Ausführungsformen von Schwingquarzen, wie fie in Amateursendern gebraucht werden. Der "Quarz" links gestattet innerhalb gewisser Grenzen die eingestellte Wellen-länge zu verändern.

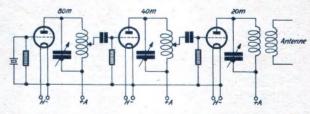
dern, wendet man oft Frequenzverdoppelung an; d. h. jede Stufe arbeitet auf der zweiten Harmonischen der vorhergehenden Stufe. Bei starken selbsterregten Sendern, wo die Verwendung des Steuerquarzes nicht möglich ist, verwendet man sog.

### Leuchtquarze zur Überwachung der Welle.

Ein folder Leuchtquarz ist ein kleines Quarzstäbchen, das fo in einer Birne zwischen zwei Elektroden besestigt ist, daß zwischen Quarz und zweiter Elektrode noch ein kleiner Spielraum besteht. Die Birne ist mit Helium- oder Neongas gefüllt. Zwischen den Elektroden liegt eine Wechselspannung, die aber nicht stark ge-nug ist, um das dazwischenliegende Gas zum Leuchten zu bringen. Wird die Frequenz der Wechselspannung aber gleich der Eigen-frequenz des Quarzes, so gerät dieser in Schwingungen und wird dadurch leitend. Die Wechselspannung wirkt nun voll auf das Gas im kleinen Raum zwischen Quarz und zweiter Elektrode, welches infolgedeffen aufleuchtet.

Bei großen Rundfunksendern baut man drei oder fünf solcher Quarze über- oder nebeneinander ein, von denen der mittelste auf die Sollwelle anspricht. Die Quarze der einen Seite sprechen bei Abweichungen der Welle nach oben an, die Quarze der anderen Seite bei Abweichungen der Welle nach unten.

Quarze, deren Anwendung im Vorhergehenden beschrieben wurde, müssen, um genau einwellig zu sein, auf ganz bestimmte Art und Weise aus einem vollständig regelmäßigen Kristall gefchnitten sein. In Deutschland gibt es solche Kristalle nur sehr felten; fast alle sind durcheinandergewachsen und für Funkzwecke unbrauchbar. Die besten Kristalle kommen aus Brasilien und sind daher fehr teuer. Handelsübliche Quarze befitzen aus diesem Grund oft Nebenwellen, die aber erträglich find, folange fie nur viel schwächer ausgebildet find, als die Sollwelle. Jeder Quarz ist in einem Isolierstoffgehäuse eingebaut, in dem er mit leichtem Druck zwischen zwei Metallelektroden gehalten wird. Das Ganze ist zum Stecken eingerichtet, um es bei Wellenänderung schnell auswechseln zu können.



Ein quarzgesteuerter dreistufiger Kaskadensender.

Es sei hier noch auf die Temperaturabhängigkeit des Quarzes hingewiesen: Ein Quarz für die Welle 40 m besitzt z. B. einen Frequenzunterschied von 500 Hz für 1º Celsius. Es muß also streng darauf geachtet werden, daß der Quarz während des Betriebes keinen großen Temperaturschwankungen ausgesetzt ist.

Max Perrin.

#### Wir kommen einer Bitte nach

Wir kommen einer Bitte nach

Ich bin wieder einmal auf Abwege geraten und habe — nun ja, Sie sollen es wissen, nach einem andern Bauplan einen Apparat gebaut. Aber bitte sind Sie nicht schadenfroh! Es war eine ganz einsache 3-Röhrenschaltung 220 Volt — und ich habe alles genau nach Bauplan montiert. Der Apparat war fertig und ging einsach nicht; das ist mir, wenn ich nach E.F.-Baumappe gebaut habe, noch nie passiert. Und so habe ich probieren müssen und versetzen und verdrehen und alles zusammen hat jetzt RM. 100.— gekostet!!! Ich könnte mir sämtliche Haare ausrausen. Dazu lese ich in Ihrer FUNKSCHAU über den Volkssuper unter RM. 100.—! Oh, bitte bringen Sie doch in der FUNKSCHAU eine "Warnung" vor schiechten Bauplänen, die meistens 50 Pfg. kosten und auch gar nichts sind. Setzen Sie dann bitte meine Warnung darunter.

- Und nun schwöre ich Ihnen mit heutigem Datum, den 14. 12. 34, daß ich ohne E.F.-Baumappe oder ohne Ihr Gutachten keinen Apparat mehr baue.

Karl Bäuerle, Ulm-Söflingen, Judengaffe 40,

# 3 Wicklungen auf einem Kern

### Eine Baltelausführung der Eilenkern-Umschaltspulen nach dem H. Bouckeichen Patent

Jahre verriet uns Herr Boucke ("Neuartige Umschaltspulen mit Eisenkern zum Selbstbau"), wie man auf einem HF-Kern 2 bis 3

Spulen für 2 bis 3 Wellenbereiche aufbringen kann.

Der Gedanke war folgender: Auf einem HF-Eisenkern wird üblicherweise nur ein Wellenbereich aufgebracht. Um an Platz und Kernen zu sparen, können auf einem Kern nach H. Bouckes Patent 2 bis 3 Wellenbereichs-Spulensätze entkoppelt ausgebracht werden, entsprechend den drei einander senkrecht zugeordneten Raumachfen.

Wie man diese Idee an seinen gebastelten Empfängern einsach und felbst verwirklichen kann, zeigen folgende zwei praktische

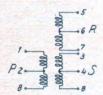
Vorschläge.

nützte Frequenta-Körper nicht genau zylindrich ist (Einschnürung in der Mitte — Schwund beim Brennen).

In den Frequenta-Körper wird ein für den Rundfunkwellenbereich gewickelter H-Kern geschoben und sestgelegt. (Wicklungsdaten Seite 22/23 der FUNKSCHAU Nr. 3: "So wickeln Sie Eisen-

Auf den Frequenta-Körper wird die erste Scheibe, 12 mm vom unteren Rand entfernt, mit ein wenig Universalkitt an drei Stellen am Umfang fest verleimt. In Abständen von je 3 mm folgen die vier anderen Scheiben, die letzte ist ca. 19 mm vom oberen Rand entsernt. Auf diese Weise steckt der H-Kern fast genau im Zentrum der fünf Scheiben, in deren vier Nuten die Langwellen-wicklung kommt. Dadurch ist der Einfluß des HF-Eisens auf die LW-Wicklung am wirkungsvollsten. In die erste Nut von oben kommt die Primär-, in die zweite und dritte die Sekundär- und in die vierte die Rückkopplungs-Wicklung. Es ergaben fich folgende Windungsdaten für:

Die günstigsten Windungszahlen für die Primär- und Rückkopplungswicklung müssen durch Versuch seitgestellt werden, da sie sich nach den Antennenverhältnissen und der Schwingneigung der Audionröhre richten.



Die Schaltung der einzelnen Wicklungen, die Zahlen an den Wicklungsenden entfprechen denen in der Spulenskizze.

Die Anschlußleiste, die sich von Haus aus am Frequenta-Körper befindet, wird mitverwendet, nur müssen die zwei kurzen Besestigungsschrauben durch längere ersetzt werden. Die Schraube, die zur Besestigung des Frequenta-Körpers an das Chassis dient, wird ebenfalls durch eine längere erfetzt und als Masse-Anschluß verwendet. So erhält man die nötigen acht Lötanschlüsse. Es ist vorteilhaft, da wo an Frequenta angeschraubt wird, Holierscheiben zur Federung gegen Springen des Frequentas den Muttern zu unterlegen. Alles übrige ist aus den Abbildungen zu entnehmen.

Da die Selbstinduktion der Schwingungskreise von Mehrkreisern im Interesse eines richtigen Gleichlaufs auseinander abgeglichen

werden follen, wurde folgende Konstruktion gewählt:

Für einen Drei-Kreis-Dreier, der in der ersten Stufe ein Bandfilter mit Ankopplungsspule und in der Audionstuse einen einfachen Abstimmkreis mit Rückkopplung besitzt, wurden drei H-Kerne für den Rundsunkwellenbereich bewickelt, in drei Freguenta-Körper eingeschoben und gegen Herausfallen mit einem Leimtupfen befestigt.

Für die Langwellenwicklung wurden aus Trolitul (im Handel 3 mm flark erhältlich) für die erste Stuse vier plus drei und für die Audionstuse vier Scheibenringe versertigt. (Hartpapier kann natürlich auch verwendet werden, es ist zwar elektrisch schlechter, dafür mechanisch besser zu bearbeiten und - last not least bedeutend billiger. Trolitul fpringt leicht, beim schnellen Sägen backt es mit dem warm gewordenen Sägeblatt zusammen.)

Die Scheibenringe erhalten am inneren Umfang je sechs Einfparrungen von drei mal drei Millimeter (siehe Abbildung). Um

In unserer FUNKSCHAU auf Seite 364/365 Nr. 46 vom letzten wegen der Einschnitte genaues Auseinanderpassen zu erhalten, hre verriet uns Herr Boucke ("Neuartige Umschaltspulen mit wird am besten eine Anreißschablone aus dünnem Blech gesägt. Aus Trolitul werden weiter je sechs Vierkantstäbchen, Größe 24×3×3 mm, geschnitten. Die vier (drei) Trolitulscheiben werden mit den sechs Stegen im Abstand von 2½ mm mit Aceton verleimt. Es muß beim Herstellen des Langwellenwickelkörpers auf ein gewiffes Spiel zwifchen diesem und dem Frequenta-Körper achtgegeben werden, da beim Abgleichen der Trolitulkörper auf dem Frequenta-Körper verschoben wird. Weitere Ausführung wie bei der vorhergehenden Wicklung. Zum Abgleichen der Rundfunkwicklung wird für den H-Kern die Sirufer-Scheibe benützt, das Abgleichen für die Langwellenwicklung wird durch Verschieben



Von links nach rechts: Die Montageskizze mit den Anschluß-stellen. Die Maßskizze für die Scheiben ohne Einsparrungen und rechts mit Einsparrungen.

des Trolitulkörpers bewerkstelligt. Vom H-Kern entfernen heißt erkleinern der Selbstinduktion und umgekehrt.

Für die Langwellen-Sekundärwicklung werden 2×75 Windungen einer Litze von 3×0,07 mm aufgebracht. V.O. Vollmer. V. O. Vollmer.

### Die Talchenlampenbatterie die billigite Anodenstromquelle für Reilegeräte

Wenn man querfeldein zu seinem angestammten Badeplatz wandert, den Radiokoffer in der Linken, der für die Unterhaltungsmusik aufzukommen hat, so muß man auch Batterien dabei haben — entweder im Ruckfack oder im Koffer felbft. Ohne Batterien geht es nicht und leider bilden fie, wie man fehr bald merkt, den schwersten Bestandteil. Außerdem — das hat sich während des Selbstbaus gezeigt — muß man für sie einen sehr beachtlichen Betrag anwenden.

Während man bei der Auswahl der Heizstromquelle an dem gesamten Heizstromverbrauch der Röhren einen sehr guten Anhaltspunkt hat und dementsprechend ausreichende Stromquellen wählen wird 1), steht man vor einer schwierigeren Frage bei der Wahl der Stromquelle für den Anodenstrom. Eine Anodenbatterie mit 60 oder 90 V ift nicht fehr billig, man umgeht fie gerne, schon wegen ihrer großen Ausmaße, die es nicht leicht machen, die Bat-terie in einem Koffer günstig unterzubringen. Wie steht's mit Taschenlampenbatterien? Machen wir doch ein-

mal einen Preisvergleich, indem wir eine gute Anodenbatterie voraussetzen, dafür aber auf der anderen Seite als durchschnitt-liche Spannung einer Taschenlampenbatterie nur 4 V einsetzen (während bekanntlich die Spannung neuer Batterien wesentlich über 4 V liegt)! Das Ergebnis ist interessant: 25 Psennig als Preis für eine Taschenlampenbatterie vorausgesetzt, ergeben sich bei 60 V Gesamtspannung 10,5 Psennig pro Volt bei der Anodenbatterie, dagegen nur 6,2 Psennig pro Volt bei der Taschenlampenbatterie. Eine Anodenbatterie, unter diesen Voraussetzungen aus Taschenlampenbatterien zusammengesetzt, ist also billiger, sogar nennenswert billiger! Man spart sich immerhin bei 60 Volt RM. 2.25.

Außerdem hat man noch den Vorteil, daß man die Taschenkann man fie, wenn man will, in die Tafchenlampe ftecken oder fie zur Beleuchtung feines Fahrrades benutzen. Jedenfalls braucht man es nicht mitanzusehen, wie sich die Batterien allmählich von selbst verbrauchen, wenn man längere Zeit mit dem Kotterenne felbst verbrauchen, wenn man längere Zeit mit dem Kofferempfänger nicht hört.

Es wäre also falsch, sich von der großen Anzahl von Taschen-lampenbatterien in einem Reisegerät verblüffen zu lassen. mo.

<sup>1)</sup> Bei Geräten mit nur 0,15 A Heizftrombedarf, wie z. B. beim "Wandergefell" (FUNKSCHAU Nr. 23) genügen zwei Tashenlampenbatterien.

### Eine Bastlerin baute diese Schaltuhr

Zum Nachbau empfohlen!

Männliche FUNKSCHAU-Kollegen! Hier habt Ihr den Beweis, daß auch eine Frau richtig basteln kann. Bedenkt, mit welchem Abscheu die Frauen sonst einen elektrischen Schalter betrachten — oder gar einen Lötkolben! Und hier? — Ist es nicht interestant, festzustellen, daß mit der weiblichen Hand in die Bastelei auch schon echt weibliche Utenstlien ihren Einzug halten; z. B. eine Sicherheitsnadel an fo etwas vielfeitig Verwendbares denkt der männliche Kollege doch felten.

Und noch eines beachtet, männliche Kollegen: Der Artikel ist doch sehr hübsch und verständlich ausgebaut - und wir haben keine Silbe daran geändert.

Eine gewöhnliche Weckeruhr ist auf einem Grundbrettchen befestigt, das auf der Rückseite der Uhr etwa 7 cm vorsteht.

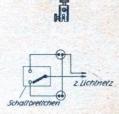
Die Schenkel einer mittelgroßen Sicherheitsnadel find an ihren Enden abgezwickt und isoliert worden. - Diese Sicherheitsnadel ift nun an das obere Ende einer Batterieklemme aufgeschraubt und verlötet und mittels dieser Klemme mit der Aufziehschraube des Weckers verbunden.

Ein kleines Schaltbrettchen, wie es für Klingelanlagen verwendet wird, wurde so zugerichtet, daß die von der Schraubstelle des Hebelarmes zu einer der zwei Anschlußstellen des Schaltbrettchens führende festliegende metallische Verbindung durch Ausschneiden eines Stückchens unterbrochen ift. Das Schaltbrettchen wurde dann auf dem Grundbrett, welches die Uhr trägt, zwischen Uhr und Sicherheitsnadel senkrecht stehend sest aufgeleimt und zwar so, daß die zwei Anschlußstellen des Schaltbrettchens sich oben befinden und die Schenkel der Sicherheitsnadel den Hebelarm gut erreichen können. Derfelbe darf nicht zu locker und nicht zu fest fitzen, damit er einerseits guten Kontakt gibt und andererseits gut beweglich ift.

Auf dem rückseitigen Rande des Grundbrettchens besindet sich links und rechts der Uhr je eine kleine Porzellan-Funkdose.

Die Schaltung, die mit gut isoliertem Draht (Litze) ausgeführt ist, kann aus der Zeichnung ersehen werden.





Links: Die Gefamtanord-nung. Unten der Schalter, der vom Weckeraufzug aus über eine Gabel in Tätig-keit ge'etzt wi d. Oben: Die Klemme zur Befestigung der Gabel, darunter: Die ein-fache Schaltung der Schalt-uhr. Aufnahme vom Verfasser.

Es wird nun statt des Apparates der Netzstecker der Uhr an das Netz gelegt. Der Netzstecker des Apparates dagegen, welch letzterer natürlich empfangsbereit eingestellt sein muß, kommt je nach der Richtung der Sicherheitsnadel in die linke oder rechte Dose, je nachdem man sogleich Empfang haben oder sogleich ausschalten will oder erst durch Stellen und Aufziehen des Weckers beim Ablaut desselben zu einer bestimmten Zeit. - Durch Zuhilfenahme eines Zwischensteckers, der in eine der in Betracht kommenden Funkdofen gesteckt wird, können auch zwei Gegenstände, z. B. der Apparat und ein Licht, gleichzeitig ein- oder ausgeschaltet werden. Oder man kann durch die gleichzeitige Benützung der beiden Funkdosen einen Gegenstand ein- und einen anderen ausschalten. Ich habe z. B. im Winter mit dieser Uhr um Uhr früh eine Nachtlampe aus- und den Apparat eingeschaltet.

Die Uhr selbst ist stromlos. Das Schaltbrettchen mit den stromführenden Teilen wäre zur Vermeidung von Berührungen derfelben abzudecken, jedoch fo, daß oben eine Öffnung bleibt, die es gestattet, daß die Sicherheitsnadel den Schalthebel hin- und herbewegen kann. Anna Hinterberger.



### Welche Morfetafte ift die rechte?

Den Kurzwellenamateur kann man fich schwer ohne Morsetaste vorstellen. Schon das unternehmungslustige Kurzwellen-Baby, das brennend auf Erteilung einer DE-Nummer wartet, muß Morfekenntnisse besitzen und von früh an mit dem Summer zunächst tüchtig morfen.

Gebräuchlich find grundfätzlich drei Arten von Morfetasten, die gewöhnliche Handtafte, der Bug und der Wabbler. Für den An-

fänger kommen in erster Linie

#### normale Handtasten

in Frage und selbst dem geübten Funker genügt oft noch die ge-wöhnliche Handtaste, denn es lassen sich bei richtiger Einstellung bequem Geschwindigkeiten um 120 Buchstaben in der Minute erzielen. Voraussetzung ist jedoch, daß sich der Federdruck mittels Stellschraube genau einstellen läßt und die Taste ein leichtes und fauberes Geben ermöglicht.

Baftler Enipsen.

Werkphoto Wickmann.



Da hat der Blitz eingeschlagen. Ein Wunder, daß noch so viel übrig blieb.
Daher: Sichert den Empfänger durch einwandsreien Blitzschutz.

(Für Photos aus unserem Leserkreis, die wir hier veröffentlichen, honorieren wir RM. 1.—. Wer hat gute und interessante Bilder?)

Auf der Abbildung sehen wir links eine sehr einsache und zweckmäßige Ausführung einer handelsüblichen Morfetafte. Am Hebel befinden fich zwei Stellschrauben, von denen die erste von rückwärts zur Einstellung des Hubes vorgesehen ist und die zweite zur Einstellung des Federdruckes dient. Die Anschlüsse erfolgen in fehr zweckmäßiger Weile an zwei Messingklemmen am rück-wärtigen Ende der Morsetaste. Beachtenswert ist der große Kops der Tafte: Er ist wichtig, denn eine Morfetasse mit großem Griff läßt sich leichter handhaben als eine mit kleinem Griff.

Als Vertreter der mittelschweren Ausführung einer normalen Handtaste besitzt die in der Mitte der Abbildung sichtbare Taste zwei Metallschienen und somit insgesamt drei Anschlüsse, so daß wir die Tafte z. B. auch für Leitungstelegraphie verwenden können. Die Lagerung des drehbaren Hebels kann mittels zweier Schrauben reguliert werden. Den Kontakt bilden 2 mm hohe Stifte aus Neufilber, die in stabilen Fastungen eingelassen sind. Montagelöcher besitzt diese Taste nicht.

Der dritte Typ normaler Handtaften fieht der stabilen Postausführung sehr ähnlich. Im Gegensatz zu den beiden anderen Ausführungen besindet sich die Absederung nicht hinter der Lagerung des Hebels, sondern vor derselben. Dadurch ergibt sich ein etwas größerer Federdruck. Die zwei Metallschienen besitzen ab-gesederte Laschen, so daß das Tasten sehr geräuschlos vor sich geht. Die Lagerung des Hebels ist hier noch genauer und be-quemer zu regulieren. Die Anschlüße sind als Schraubklemmen an den Schienen durchgebildet.

Und der Preis? Bei den eben aufgeführten Typen liegt er zwischen RM. 5.- und RM. 7.-, eine immerhin erschwingliche zwischen RM. 5.- und RM. 7.-, eine immerhin erschwingliche Summe, die aber bei einfacheren Ausführungen noch gesenkt werden könnte.

Für den fortgeschrittenen Sendeamateur kommen schließlich

### **Bug und Wabbler**

in Frage. Der Bug, eine ehedem koftspielige Angelegenheit, gibt automatisch mehrere Punkte bei einmaligem Druck. Die Striche müffen einzeln gegeben werden. Der Bug ift in Deutschland noch nicht so verbreitet, wie er es eigentlich verdient, immerhin gibt es bereits eine Firma, die ihn gegenwärtig herstellt. Der Wabbler eignet sich vorwiegend für hohe Telegraphiergeschwindigkeiten. Der Hebel ift ähnlich wie beim Bug um feine vertikale Achfe drehbar und gibt durch feitlichen Druck nach rechts oder links

Es fällt auf, daß verschiedene Tasten Montagelöcher besitzen, während fie bei anderen wieder nicht vorhanden find. Deshalb



Welche Morfetafte ift die richtige? Links eine befonders leichte, in der Mitte die folide Handtafte, rechts die schwere Handtafte in Präzisionsausführung. Preis dementsprechend.
Photo Diesenbach.

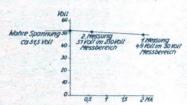
müssen wir uns fragen: follen wir unsere Taste anschrauben oder nicht? Das ist schließlich Gewohnheitssache des einzelnen. Wer mit einer an der Tischplatte besestigten Taste bester morsen kann, soll es eben tun. In der Regel schraubt man kleinere Handtasten auf ein massives Sperrholz- oder Hartholzbrett, das etwas größer sein kann wie die Grundsläche der Taste. Eine weitere Besestigung auf der Tischplatte erübrigt sich dann. Werner W. Diesenbach.

# Schliche und Kniffe

### Genaue Spannungsmellung mit einfachen Instrumenten

Wenn man die Spannungen einer Netzanode oder Anodenbatterie nachmessen will, so sollte dafür bekanntlich nur ein Drehspulinstrument mit hohem Innenwiderstand Verwendung sinden, dessen geringer Stromverbrauch die Messung nicht verfälscht. Selbst mit einem Drehspulinstrument, dessen Eigenverbrauch bei 2—5 mA liegt, wird man einen gewissen Fehler machen, der besonders dann zur Geltung kommt, wenn die betriebsmäßige Belastung der Netzanode nicht bedeutend größer ist als der Verbrauch des Instruments, also nur etwa 5—10 mA beträgt; denn dann wird durch das Instrument die Belastung um einen hohen Prozentsatz erhöht.

Wünscht man trotzdem in besonderen Fällen ein sehr genaues Meßergebnis zu erhalten, so kann man sich auf verschiedene Weise helsen. Ein einsaches Versahren ist das solgende: Man verringert den Stromverbrauch des Instruments dadurch, daß man durch Wahl eines größeren Meßbereiches den Ausschlag und damit den Eigenverbrauch gering hält. Die Ablesbarkeit und Skalengenauig-



Zeichnerische Ermittlung des richtigen Wertes durch Verlängerung der Verbindungslinie zwischen den beiden Meßpunkten.

keit der modernen Drehfpulinstrumente läßt z. B. sehr wohl zu, eine Spannung von 50 Volt nicht in dem 50- oder 75-Volt-Bereich zu messen, sondern im 500-Volt-Bereich, wodurch der Verbrauch des Instruments auf ein Zehntel zurückgeht. Mit dieser Methode kann man sich unter Umständen auch bei Messungen mit Weicheiseninstrumenten etwas größere Genauigkeit verschaffen, wenngleich hier ein zu kleiner Wert wegen der Ungenauigkeit der ersten Skalenteile nicht eingestellt werden soll.

Eine weitere Methode verlangt ein Blatt Millimeterpapier, Bleistift und Lineal, Man mißt zunächst dieselbe Spannung bei verschiedenen Meßbereichen (z. B. 50 Volt im 50-Volt-Bereich und im 250-Volt-Bereich) und trägt die abgelesenen Spannungswerte und die zugehörigen Stromwerte (2 bzw. 0,4 mA) in eine graphische Darstellung nach Skizze ein. Wenn die Meßbereiche und die Ablesung stimmen, so wird man sinden, daß der bei großem Meßbereich und kleinem Strom sessgefällte Spannungswert größer ist als der zweite Spannungswert bei größerem Strom. Zur Feststellung des ungefähren Spannungswertes bei Instrumentverbrauch 0 verbinden wir die beiden Punkte der Zeichnung durch eine gerade Linie und führen diese bis zum Schnitt mit der Volt-Achse, wodurch der Wert angegeben wird.

### Wie groß der Kathoden-Kondenlator in der letzten Stufe?

Bei indirekt geheizten Endröhren gewinnt man die Gittervorfpannung bekanntlich meist dadurch, daß man in die Kathodenleitung einen Widerstand legt. Auf ganz ähnliche Weise erzeugt man bei direkt geheizten Endröhren die Vorspannung durch Einschalten eines Widerstands zwischen Minus-Anode und die Mittelanzapfung der Heizwicklung. Diese Kathodenwiderstände würden aber die Niedersreguenz schwächen, wenn man nicht parallel dazu Kondensatoren legen würde

dazu Kondenfatoren legen würde.

Nimmt man diese Kondensatoren klein (etwa zu 0,1 μF), so kommen die hohen Töne wohl gut aus dem Lautsprecher, die tiesen dagegen sind verhältnismäßig schwach. Man muß deshalb einen Block mit wenigstens 4 μF nehmen, um eine Wiedergabe zu erhalten, bei der auch die tiesen Töne krästig vorhanden sind. Noch besser ist es aber, einen Block mit 15 oder 20 μF parallel zum Kathodenwiderstand zu schalten, weil dann auch allerstiesste Töne voll zur Geltung kommen. Man kann mit Vorteil hier



"Man kann mit Vorteil hier Elektrolytblocks nehmen..."

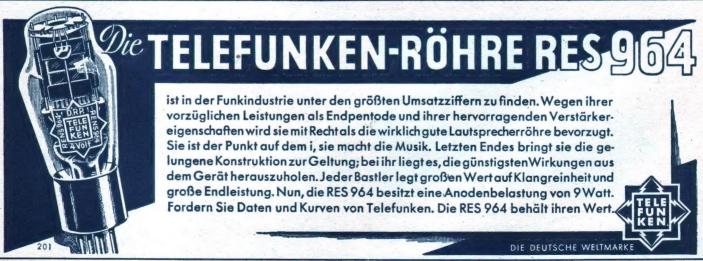
Elektrolytblocks nehmen, die bei fo hohen Kapazitätswerten billiger find als Becherkondenfatoren, weil die Spannung an den Kathodenwiderftänden nur etwa zwischen 12—20 Volt beträgt. R. Oechslin.

### Abstimmbarer Brumm in Kurzwellenempfängern

läßt fich in jedem Fall durch Abriegelung des Lichtnetzes vom Empfänger beseitigen. Es helsen: Doppeldrosseln in der Netzzuleitung; Abblockung des Netzeingangs über einen zweimal-0,1-µF-Block; Einschaltung eines 10000-cm-Blocks zwischen einem Ende der Verstärker- oder Gleichrichter-Heizung und Erde. Manchmal müssen die Blocks nahe am Netztraso liegen.

### Spiegel zur Erleichterung des Baues

Viel Arbeit und Ärger kann man sich bei der Montage und Verdrahtung eines Empfängerchassis ersparen, wenn man hie und da einen kleinen Standspiegel verwendet, der es ermöglicht, die Oberseite und die Unterseite eines Gerätes gleichzeitig zu sehen, beispielsweise wenn es sich darum handelt, an einer schwer zugänglichen Stelle eine Schraube von oben einzudrehen und gleichzeitig von unten die Mutter richtig aufzusetzen. Aber auch dann, wenn es nur darauf ankommt, unter das Chassis hineinzusehen, ist der Spiegel angenehm, denn er kann ein Umdrehen des Chassis oder schlangenmenschartige Körperverdrehungen übersflüssig machen.



Verantwortlich für die Schriftleitung: Dipl.-Ing. K. E. Wacker; für den Anzeigenteil: Paul Walde. Druck: G. Franz'sche Buchdruckerei G. Emil Mayer G.m.b.H., sämtliche München. Verlag: Bayerische Radio-Zeitung G.m.b.H. München, Luisenstr. 17. Fernruf München Nr. 53621. Postscheck-Konto 5758. - Zu beziehen im Postabonnement oder direkt vom Verlag. - Preis 15 Pf., monatlich 60 Pf. (einschließlich 3 Pf. Postzeitungs-Gebühr) zuzüglich 6 Pf. Zusteilgebühr. DA 2. Vj. 17 092 o. W. - Zur Zeit ist Preisliste Nr. 1 gültig. - Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Bilder keine Haftung.